

孙犁读本

孙晓玲 李屏锦 主编

孙犁论孙犁



讀書

—— 苦惱讀法

孫犁

讀書，是勞苦菲薄事。記得上中學時，讀

出最苦，也最有心。我前在開文老師，深

本這些譯文，在臺灣給我們講解外，述之介紹一

些牛故書，叫我們得這道選擇，去閱覽一

些牛故書，叫我們得這道選擇，去閱覽一

些牛故書，叫我們得這道選擇，去閱覽一

些牛故書，叫我們得這道選擇，去閱覽一

些牛故書，叫我們得這道選擇，去閱覽一

些牛故書，叫我們得這道選擇，去閱覽一

些牛故書，叫我們得這道選擇，去閱覽一

些牛故書，叫我們得這道選擇，去閱覽一

些牛故書，叫我們得這道選擇，去閱覽一


些牛故書，叫我們得這道選擇，去閱覽一

孙犁论孙犁

孙犁读本

孙晓玲 李屏锦◎主编




河北出版传媒集团
花山文艺出版社

图书在版编目(CIP)数据

孙犁论孙犁 / 孙犁著; 孙晓玲, 李屏锦主编. —
石家庄: 花山文艺出版社, 2015. 12

(“孙犁读本”)

ISBN 978-7-5511-2659-5

I. ①孙… II. ①孙… ②孙… ③李… III. ①孙犁
(1913~2002) — 人物研究 ②孙犁(1913~2002) —
文学研究 IV. ①K825.6 ②I206.7

中国版本图书馆CIP数据核字(2016)第009209号

丛 书 名: 孙犁读本

主 编: 孙晓玲 李屏锦

书 名: 孙犁论孙犁

著 者: 孙 犁

编 选 者: 杨振喜

策划统筹: 张采鑫 赵锁学

责任编辑: 梁东方 贺 进

责任校对: 李 伟

封面设计: 景 轩

美术编辑: 胡彤亮

出版发行: 花山文艺出版社(邮政编码: 050061)

(河北省石家庄市友谊北大街330号)

销售热线: 0311-88643221/29/31/32/26

传 真: 0311-88643225

印 刷: 三河市华东印刷有限公司

经 销: 新华书店

开 本: 700×1000 1/16

印 张: 17.5

字 数: 200千字

版 次: 2017年4月第1版

2017年4月第1次印刷

书 号: ISBN 978-7-5511-2659-5

定 价: 35.00元

(版权所有 翻印必究·印装有误 负责调换)



20 世纪 90 年代孙犁在天津市多伦道寓所

读书

——芸斋琐谈

孙犁

读书，王蒙非自言。记的上中学时，读

书最多，也最用心。我的国文老师，除

去这些译文，^{在课内}给然你讲解外，还介绍一

些书改者，叫我你自已去选择，去阅读。

女学时代的科书，它有时可以与你自读

的，它每个人为力。^{读也}没有那时，^{没有那时}没有那时。

读也大都自己的志趣有关，一个人的志趣

，^{时代}因环境的变化，而有所改变。所

以，就之师不给你介绍的，也不出，这不

中你的心意，乃在你的爱好。

例如梁启超先生读许多书用的十部书，

是有名的。但仔细一看，许世璠那时牙

还小，他解读书上言，这我，乃金立志自

精而旺些，

《读书——芸斋琐谈》手稿



1951年孙犁在天津水上公园荷花池前留影

哀弟第十三

冠裳之制折曰哀者依也悲也依心故曰哀也。辭遠哀蓋
不康之悼也。不在著發必施天昏若三夏朝去矣。德者均公極哀鳥
賦哀抑也。道人之求。雖半。既。漢武封。而。在。信。暴。之。苦。傷。而。你。可。亦
哀。傳。之。款。矣。及。以。際。涉。臨。之。之。履。履。宋。傳。地。也。式。式。履。突。鬼。打。性
而不。解。爲。和。實。也。何。不。哀。又。平。年。五。言。結。似。對。傷。存。存。佛。中。漢。武。也
吾。於。茶。樓。亦。非。其。在。衣。之。席。其。好。差。未。極。安。寢。連。好。哀。傷。憤。憤。不
足。算。對。也。云。爲。時。有。刺。世。下。滯。長。徒。你。安。歸。畫。畫。之。履。其。席。善。德。望。清。潤
悲。苦。取。事。以。情。培。苦。養。此。從。荷。の。苦。難。有。傷。句。似。對。義。而。之。或。或。悲。而
加。到。金。符。字。應。差。之。或。能。心。年。大。家。傳。之。德。情。自。於。彌。傷。而。傳。第。中。度
情。神。未。成。德。報。覺。此。於。樂。事。弱。不。勝。多。故。悼。加。牛。履。傷。色。臨。而。結。之。則。事。
能。化。文。而。心。的。使。安。身。作。爲。舞。劍。思。那。不。真。必。使。情。從。空。怨。文。悲。則。泣
月。其。其。其。中。身。也。沛。沛。之。非。矣。言。湘。之。也。同。字。令。終。定。強。子。能。既。取。故
寒。之。處。以。已。可。而。言。也。是。游。非。而。所。以。不。弟。弟。之。宋。水。行。大。外。人。妻。他。口
以。大。臣。七。故。因。中。也。日。平。宋。後。也。亦。敬。感。此。史。以。亦。奉。翻。於。而。平。上。慮。使。權
利。由。之。之。也。凡。物。之。制。中。所。故。也。勝。是。而。難。身。也。猶。心。的。能。以。或。有。

孙犁手迹



河北省安平县东辽城孙犁故居

编者的话

《孙犁读本》是孙犁作品的普及本。

孙犁是我国革命文学的一面旗帜，是风格独具的文学大师。在我国现当代文学史上，只有一个孙犁！

孙犁对中国革命文学的贡献，他崇高的文品人品，深深地影响了一代又一代人，被广大作家和读者所敬爱。

孙犁的抗战小说写得最好最多，《荷花淀》誉满天下。

孙犁的《风云初记》和《铁木前传》被誉为共和国中长篇小说的经典之作。

孙犁一生不随波逐流，坚持讲真话，愈到晚年，思想愈臻成熟，行文尤其老辣，他的《耕堂文录十种》不同凡响，其思想之深邃与节操之坚贞，最终成就为作家良心的光辉形象。

孙犁饱览群书，博古通今，知识渊博，是学者型作家。他的文章、题跋、书衣文录等，给予读者智慧和力量；他广泛阅读新人新作，扶植他们健康地走上文坛，有口皆碑。

《孙犁读本》面向大众，首次将孙犁的作品分门别类地作了归纳，包括《孙犁抗日作品选》《孙犁诗歌剧本选》《孙犁评论选》《孙犁书信选》《孙犁作品·少年读本》《孙犁作品·老年读本》

《孙犁晚作选》《孙犁论读书》《孙犁论孙犁》《孙犁名言录》，共十种。

《孙犁读本》涵盖了除中长篇小说以外孙犁的全部作品，各自独立，又共为一体，言简意赅，富有新意，免除读者翻检之劳。各册编者不约而同地看中了某些篇目，不可避免地会有少量的重复；倘若完全排除重复，必有遗珠之感。仁者见仁，智者见智。在两难之中，我们力求协调，不使偏失。

尚祈读者、方家不吝赐教！

本书编选过程中，阎纲先生热情指点，在此深表谢意。

编者谨识

2016年3月10日

序：读懂父亲

□ 孙晓玲

有人说他是迎风也不招展的一面旗帜，有人说他是越打磨越亮的一面古镜，有人说他是文苑那轮皎洁的明月，有人说他是淀水荷花的精魂……不管别人怎样评价他、赞美他，他就是他——生活中我们最慈爱的父亲。

努力读懂父亲的路我走了很长，而且就算我永久地闭上眼睛，也不可能完全读懂，因为父亲是一本极为厚重极具内涵的人生大书，“大道低回，独鹤与飞”。但我愿一点一点地翻阅，用心细细地品读、了解、感悟这本书。

小时候懵懵懂懂，父亲带我参观他的写作小屋时，告诉我，他就在这里写作。那是天津市多伦道216号大院后院一排平房中的一间。过去是《大公报》创始人之一吴鼎昌用人住的地方。这间小屋只有一张写字桌、一把椅子、一张单人床。说到写作，他似乎有种兴奋，他告诉我：“我吃的是草，挤的是奶。”我茫然、困惑不解，是嫌母亲做的饭不够好吗？他为什么这样说呢？后来我才知道他背的是鲁迅先生说过的一句话，那是他的心志。

在一个城市与父亲共同生活52年的岁月里，我对他的了解逐渐加深。尤其搬到蛇形楼之后我已经退休，常去看望他，父

亲身体好时三言五语也给我说过他对文学创作上的一些独特见解，对我的求教也有一两点针对性的指导。父亲去世后，我历经十余年寒窗苦，在2011年与2013年写完《布衣：我的父亲孙犁》与《逝不去的彩云》两本怀思父亲的书。之后，我对父亲的作品渐渐熟悉了起来，是父亲的作品伴着我度过了远离慈父的岁月，是父亲的作品给了我莫大的安慰，给了我奋进的力量，给了我如见亲人的温暖，给了我更多写作上的点拨与规诫。我不仅是父亲的女儿，还是他的读者、学生；他不仅是我慈爱的父亲，还是对我谆谆教诲引导我写作的良师、近在咫尺的国文教员、文学启蒙人。无论过去现在，我为有这样一个父亲感到深深地自豪。不论做人作文，他永远是我学习的楷模。尤其当我发苍苍、视茫茫，年近古稀之际，能亲身体会到文学创作带给我的慰藉与快乐之时，我的心中充满感恩之情。现在我的女儿也拿起手中笔写了很多关于姥爷的回忆，在天津《中老年时报》上开辟了专栏。我们都是仰望大树的小草，根深叶茂的参天大树，一枝一叶都令我们景仰无限，叹为观止。

在父亲孙犁七十多年文字生涯里，他用心血凝聚了300多万字的心灵之作。这笔丰厚的文学遗产，是中外优秀文化遗产的继承与发展，尤其是对鲁迅文化遗产的继承与发展，留给了后人，留给了民族，留给了中国现当代文库。

父亲而立之年在延安窑洞写出成名之作《荷花淀》，以高超的艺术手法，传递了民族精神、爱国热情；不惑之年父亲满怀激情在天津市和平区多伦道原155号《天津日报》编辑部写出抗战题材长篇小说《风云初记》，成为烽火中的抗战文学红色经典、爱国主义优秀教材。在和平区多伦道216号侧院《天津日报》宿舍披星戴月写出中篇小说《铁木前传》，被称为共和国中篇小说经典扛鼎之作；花甲之年至耄耋之年，他在天津市多伦道大院与

南开区蛇形楼内呕心沥血又写出了十本散文集，四百多篇文章。这十本小书，浸透着父亲“沉迷雕虫技，至老意迟迟”十三年废寝忘食的投入，焕发着老树着新花的光彩，闪烁着真知灼见的光辉。20世纪80年代初，八卷本《孙犁文集》面世。这八本文集，民族魂魄铸雄文，浸透着父亲半个多世纪以来文学历程的心血才智，字字似珠玑，篇篇有情义，创造了一个历经关山考验，白纸黑字可不作一处更改的奇迹。

父亲一生虚心向生活学习、向人民学习，他把生活留给了历史，历史也留住了他的文学生命。他是一位一生向人民奉献精品的作家。

为了弘扬伟大的爱国主义精神，为了弘扬中华民族优秀传统文化，为使优秀文艺作品成为人民群众的知心朋友，我于2015年——中国人民抗日战争暨世界反法西斯战争胜利70周年这一具有重大历史意义之年，抱着“缅怀先生莫如读他的作品”这一理念，怀十三年追思之痛，仰高山之大美、叹芸斋之丰赡、赞耕堂之奉献，与父亲友人花山文艺出版社原副总编辑、资深编审李屏锦先生共同主编了这套丛书。他与我父亲生前交往甚洽，这次编书不遗余力地给了我极大帮助。此“孙犁读本”系列包括：《孙犁抗日作品选》《孙犁诗歌剧本选》《孙犁评论选》《孙犁书信选》《孙犁作品·少年读本》《孙犁作品·老年读本》《孙犁晚作选》《孙犁论读书》《孙犁论孙犁》《孙犁名言录》，共十种。

在花山文艺出版社领导张采鑫、赵锁学等同志的鼎力支持下，在杨振喜、刘传芳、郑新芳、梁东方等孙犁研究专家、学者、编辑的齐心努力、不辞辛劳工作中，这套饱含对孙犁先生思念与敬仰，崭新、素雅、简朴、易读、面向广大读者的丛书终于面世。

怀文学梦 一生追寻

父亲自小聪慧好学，奶奶常夸他“三岁看大，七岁知老，从小爱念书”。还是在本村上小学时，教书先生就对我爷爷说：“你这个孩子，将来会有更大的出息。”上高小后父亲便爱上了新文学作品，除了课堂受教，他经常利用课外时间阅读报纸图书，他的同学们都知道，操场上少见他的身影，图书馆是他最爱待的地方。

“不积跬步无以至千里，不积小流无以成江海。”在文学理想追求上，父亲一生不仅极为执着，极为勤奋，而且也与梦悠悠相关、绵绵缠绕。从他少年时的“求学梦”“莲池梦”，青年时的“文学梦”“青春梦”，壮年军伍时的“游子梦”“报国梦”，晚年时的“耕堂梦”“芸斋梦”“桑梓梦”“还乡梦”，他有追梦的“无与伦比之向往”，有梦想破灭的失意与痛苦，也有美梦成真的快乐欢欣。

自青少年时期受到《红楼梦》《聊斋志异》《牡丹亭》及唐诗宋词这些与梦有关的古典文学影响，父亲对博大精深的中华民族“梦”文化也有兴趣。在父亲晚年创作中，《书的梦》《画的梦》《戏的梦》《戏的续梦》《青春余梦》《芸斋梦余》，皆以“梦”字为题，而《亡人逸事》《老家》《包袱皮儿》《一九七六年》《幻灭》《关于〈山地回忆〉的回忆》等一些充满亲情、乡情、军民鱼水情和切身感受的作品，也不乏梦的情愫。他默默地如春蚕展吐，不断地编织已逝的旧梦，在静静的编织中，又不时补进现实沉潜的感受。

“梦的系列”是父亲晚年创作中的一个重要组成部分，是他十年梦魇之后，孤独反思、寂寞为文所留下的一道独特的文学景观，与“白洋淀系列”相比，尽管两者风格截然不同，

前者荷浮幽香、清新隽永，后者老辣逼人、意蕴丰厚，但都紧紧触摸着时代的脉搏，都是他心路历程的凝结。

文如荷美 品似莲清

文品、人品的高度统一，造就了父亲作品历久弥新的生命力。父亲一生爱国家、爱民族，七七事变后，抛妻舍子告别双亲，带着一支笔投身抗日洪流，走上革命的路，写作的路。战乱奔波，行军跋涉，被大水冲走过，被炸弹爆炸惊吓过，上前线采访险遭不测过，在蒿儿梁病倒过……山边、地头、农舍，他创作了大量优秀的抗日作品，为这场保家卫国的伟大战争做出了热血男儿安邦御辱的无私奉献。及至晚年，日本帝国主义的铁蹄声犹在耳畔，敌人肆虐后的战士、群众、孤儿寡母哭啼声犹在耳畔，不忘国耻、警钟长鸣。生活中他布衣素食，不求享受，甘于清贫，不慕奢华；在平凡的生活中我行我素地保持着他对文学理想神圣的追求。

1966年惊心动魄的“文革”开始后与父亲共同经历了多次被抄家、被逼迁，共同经历了人妖颠倒、文士横死、文苑凋零的严酷与惨烈，父亲的文学梦被无情摧毁。我深知这一“史无前例的文化运动”对他造成的的心灵伤害。

父亲在逆境中不向权贵折腰，不跟风、不整人。我亲眼看见，父亲向造反派交代的材料上只有一行开头，无半句下文；我亲耳听他沉痛地呐喊：“这是要把国家搞成什么？”别看父亲体质瘦弱，可他是非分明、疾恶如仇，铜枝铁干无媚骨，不管形势多么复杂、多么混乱，他头脑清醒不盲从，更不做违背良心良知的的事情，有传统知识分子的风骨。

“四人帮”祸国殃民的邪恶凶残，令这个正直的作家深恶痛绝。任风云变幻、黑云压城，他铁骨铮铮，宁折不弯。十年动乱、

头戴荆冠，他不跟形势修改自己的抗战作品，一字不动，宁可沉默，不昧天良；任污蔑辱骂，不求助于位高有势的权威、新贵以求“解放”。他浊清分明，耻于跟那些帮派文字登在同一版面。

书衣残帛记心语，旧牛皮纸封皮上一段段语句，犹如日记，倾吐出他内心多少积郁忧愤。

父亲极其尊崇热爱鲁迅先生，诗人田间在艰苦的条件下曾赠他“横眉冷对千夫指，俯首甘为孺子牛”两寸宽窄纸对联，与他相互激励。

我记得与父亲谈话，涉及先生的照片集、作品，只要提到鲁迅先生，父亲神情声音便立时充满了仰慕与崇敬，双眼闪现出钦敬的光芒。

鲁迅先生伟大的人格，对民族强烈的责任心，疾恶如仇、爱憎分明的战斗精神，对文学事业至死不渝的耕耘努力，是父亲一生的楷模。父亲晚年依然忧国忧民，关心国家精神文明建设，捍卫民族文化与自尊。他认为“文化大革命”首先破坏的是文化，文化的含义很广，它包括中国的历史和传统，道德和伦理，法律规范和标准，“文化大革命”破坏污染了人的灵魂，流毒深远，一时难以复原。“文革”以后，国民的文化素质，呈急剧下滑状态。为了捍卫民族语言的纯洁性，回击随意践踏中华民族语言的一股邪流；为了抵制那些说起来很时髦，听起来以为很潇洒，实际上对青少年成长极为不利，甚至诱导犯罪的口号；为了揭露某些作品媚俗、色情、暴力等精神污染给社会带来的种种危害；为了用美好高尚的文学作品为青年一代提供优秀的精神食粮，托起祖国明天的希望，这位年高体弱的抗战老战士，仿佛又听到祖国民族的召唤，以凌厉的战斗姿态，披坚执锐，跃马扬鞭，驰骋疆场，一往无前。

书生模样，战士情怀，君子本色。晚年父亲抨击文坛不正之风，

无私无畏，哪怕孤军作战，腹背受敌决不退缩，决不投降！正如诗坛泰斗臧克家先生称赞孙犁那样：批判文坛不正之风，少有顾忌，直抒胸臆，“具有卓然而立的精神”。

无论小说、散文、诗歌、剧本，孙犁先生的作品都能给人以美的享受，如同没有被污染过的纯正的粮食一样，别样甘甜、香醇。

父亲的散文，是他一生默默耕耘的悠长的犁歌。从小小少年在育德中学刊物上发表习作开始，到耄耋之年仍挥毫不辍，一时一事一景一情，无不记下自己的足迹、时代的弦歌。耕堂散文清雅质朴，意境深邃，个性突出，文字练达，富含哲理，真情毕现，是他人生历程鲜活的记录。

“感情的真挚与文字朴实无华是写好散文的要素。”这是父亲在《论散文》中强调指出的。他自己也遵循了这一要旨，正因如此，他的许多名篇名段至今仍被他的读者津津乐道、默默涵泳，具有春草夏荷般的生命力。

不论是他的“病期琐谈”还是“芸斋梦余”，不论是“往事漫忆”抑或“乡里旧闻”，他纯熟的白描手法、寓意深远的抒情、含蓄多弦外之音的表达、简洁朴实的语言素为研究者所称道。

读父亲的散文，尤其是晚年之作，常常让我流下感动的泪水，就是因为感动于《亡人逸事》，父亲不弃糟糠、对妻子至深情感，2003年5月我写出了《摇曳秋风遗念长》一文。其实有些篇章，父亲新写出来后自己也一遍遍诵读、背读，自己也不禁流出对文学神圣力量感动的泪水。历经战乱流离、天灾人祸，荣辱沉浮、病痛折磨，写作是对他的慰藉、同情和补偿，无可替代。他常常在寂寞、痛苦、空虚的时刻进行创作，他常常在节假日别人欢喜游乐时进行创作，他常常在深夜月光下、在别人休息酣睡时进行创作，全身心投入使他忘记了病痛。

“子夜荧荧，灯昏欲蕊；萧斋瑟瑟，案冷凝冰。集腋为裘，

妄续《幽冥》之录；浮白载笔，仅成孤愤之书。”父亲晚年以古人顽强创作心志，远离红尘闹市在孤独寂寞中著书，在他书房的书柜上有台灯，在他睡觉的床头有台灯，月光不知为他伏案窗前投下多少光亮。

坎坷际遇，沧桑容颜；苦辣酸甜，乡情浓酽；战友情深，依依难忘；怀思清幽，情凝笔端。“创作贵有襟怀，有之虽绳床瓦灶，也无妨文思泉涌；无之，虽金殿皇宫，也无济于事的。”父亲在《远道集》“宾馆文学”文中这样慨叹。他的《荷花淀》写于延安窑洞，马兰草纸、自制墨水、油灯摇曳、木板搭床、砂锅瓦罐、伙房打饭，他自得其乐。在他晚年，箪食瓢饮、老屋陋巷亦铸华章。

时间是最严厉也是最公正的评判者。

父亲一生没有大红大紫，许多作品还经常受到指责和批判。《铁木前传》更让他背负骂名，九死一生，家破人亡。“十年荒于疾病，十年废于遭逢。”只要能拿起手中笔，他就会写作，倾吐心声。历经岁月的洗礼，大浪淘沙，如今他的作品被更多的研究者所称道，为更多的读者所欣赏，曾被他自己定位“我的作品寿命是五十年”的期限已经大大超过，安息于天国的他应感欣慰。

白洋游子 故园情深

由于父亲写过《荷花淀——白洋淀纪事之一》《芦花荡——白洋淀纪事之二》《白洋淀边一次小斗争》《采蒲台的苇》《一别十年同口镇》《白洋淀之曲》（诗歌）《莲花淀》（剧本）等多种文学形式的有关白洋淀的作品，有不少读者误认为他是白洋淀人、衡水人。其实父亲的老家是河北省安平县东辽城村，距离白洋淀还有一段路程。对故乡，12岁就外出求学的父亲一往情深，故乡的乳汁、故乡的恩泽在他身上和作品里都打下了深深的烙印，